



**musher**<sup>®</sup>  
FREEDOM · ALLIES

## HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

### Musher Koyuk / Musher Balance canicross öv

Biztonsági figyelmeztetés:

- A termék épségét minden használatba vétel előtt ellenőrizzük! A sérült vagy elhasználódott termék balesetveszélyes lehet, használatát nem javasoljuk.
- A termék nem alkalmas alpin, via ferrata, sziklamászás, vagy természetes falmászás biztosítására.

A termék rendeltetésszerű használata:

1. Első használat előtt lazítsuk ki a lábhevedereket és a csípőhevedert.
2. Lépünk bele a lábhevederekbe, majd húzzuk fel az övet csípőtájékig, csatoljuk be a csípőhevedert, majd húzzuk meg szorosan (mint egy nadrág övet).
3. A két lábhevedert húzzuk meg addig, míg éppen elkezd megfeszülni. A túlhúzott lábheveder kényelmetlen lehet!
4. Az elől futó zöld madzagon lévő karabinerbe csatlakoztassuk a rugalmas szírat.
5. Levételnél elegendő a csípőheveder csatjának kioldása, ezt követően lépünk ki a lábhevederekből.

Tisztítás és ápolás:

Maximum 30 fokon, mosógépben mosható. A fém alkatrészek miatt mosózsák használata ajánlott. A fém karabinert mosás előtt vegyük le (bizonyos karabiner típusok esetén a zöld zsinór kioldásával)

Szárítógéppel és tűző napon történő szárítása tilos!



**musher**<sup>®</sup>  
FREEDOM · ALLIES

## USER GUIDE

### Musher Koyuk / Musher Balance canicross belt

#### Safety warning:

- Always check the integrity of the belt before each use. Using a damaged or worn product may cause accidents and is therefore not recommended.
- The product is unsuitable for securing during alpine, via ferrata, rock climbing or indoor wall climbing activities.

#### Proper use of the product:

1. Before first-time use, loosen the leg straps and the hip strap.
2. Step into the leg straps, then pull the belt up to hip height. Buckle the hip strap, then tighten it securely (like a pants belt).
3. Tighten the leg straps until the point it starts to become tense. Overtightening the leg straps may cause discomfort.
4. Attach the flexible leash to the carabiner loop on the green cord on the front.
5. When removing, it is sufficient to unbuckle the hip strap. Then, step out of the leg straps.

#### Cleaning and maintenance:

May be washed in a washing machine at 30°C max. Because of the metal components, it is recommended to use a mesh laundry bag.

Remove the metal connector before washing the product (in case of certain connector types, by undoing the green cord).

Never dry the product in the hot sun or using a drier.